



DISCOURS DU TRÔNE

Troisième session de la 34^e Assemblée législative du Yukon

Prononcé par la commissaire du Yukon,
l'honorable Angélique Bernard.

Le 3 octobre 2019.



Discours du Trône – 3 octobre 2019

Honorables députés, je tiens d'abord à souligner que nous sommes aujourd'hui réunis sur les territoires traditionnels de la Première nation de Kwanlin Dün et du Conseil des Ta'an Kwäch'än.

C'est pour moi un privilège de prendre la parole devant cette Assemblée, à la veille du 40^e anniversaire du gouvernement responsable du territoire.

En ce début de nouvelle session, n'oublions pas qui nous a permis d'arriver jusqu'ici – des Yukonnais et Yukonnaises de tous les horizons qui ont contribué à la croissance et au succès de notre territoire.

Malheureusement, le 30 août dernier, nous avons perdu l'un d'entre eux.

Dennis Fentie a fièrement défendu les intérêts de Watson Lake au cours de quatre mandats à la Chambre. En tant que premier ministre du Yukon ayant servi le plus longtemps, il a eu une incidence incommensurable sur le territoire, notamment par la grande passion qu'il a démontrée en le défendant sur la scène nationale et en menant à bien ses travaux et ses engagements en faveur de l'intérêt des habitants du territoire.

On se souviendra de M. Fentie pour son leadership charismatique et sa foi inébranlable qui faisait avancer les choses. Nous lui sommes redevables pour ses précieux services et offrons nos sincères condoléances à sa famille, à ses amis et à ses anciens collègues.

Le Yukon a aussi perdu récemment d'autres précieux membres de sa collectivité et je tiens à souligner leur importante contribution à ce territoire riche et dynamique.



Je suis heureux d'avoir l'occasion aujourd'hui de souligner les réussites de plusieurs Yukonnais et Yukonnaises, de pouvoir parler des bases solides que votre gouvernement a établies ainsi que des mesures qu'il prendra pour poursuivre sur cette lancée.

Le Yukon a de quoi se réjouir, car les raisons de célébrer ne manquent pas : notre population a atteint un record des temps modernes; 2019 a été une année d'exception pour notre industrie touristique; la nouvelle mine Victoria Gold, la plus grande mine d'or de l'histoire du Yukon, vient de couler sa première barre d'or.

L'été dernier, la ville de Faro a célébré son 50^e anniversaire en organisant nombre d'activités. De plus, cinq autres municipalités du Yukon célèbrent cette année 35 ans d'incorporation : Watson Lake, Mayo, Teslin, Haines Junction et Carmacks.

Une autre raison est qu'aujourd'hui, la moitié des personnes qui siègent aux conseils municipaux du Yukon sont des femmes, ce qui fait de notre territoire un chef de file national dans la représentation des femmes en politique municipale.

Les Premières nations du Yukon travaillent avec diligence pour leurs citoyens. Elles montrent au Canada comment l'autonomie gouvernementale peut favoriser l'autonomie globale et contribuer à bâtir un avenir meilleur pour l'ensemble de la population. Elles se lancent dans des projets novateurs pour faire changer les choses dans leurs collectivités et dans l'ensemble du Yukon.

Pour ne citer qu'un exemple, les Tr'ondek Hwech'in se sont associés au Collège du Yukon pour créer une ferme capable de fournir des produits frais et autres aliments de base de façon durable.

Ce projet a remporté le Prix Inspiration Arctique en février dernier, témoignant ainsi de la passion, de la créativité et de l'innovation des gens de notre territoire.

De plus, votre gouvernement travaille à l'élaboration d'une nouvelle politique agricole pour soutenir cette industrie et accroître l'autosuffisance alimentaire au Yukon.

Du côté du sport, maintenant, il importe de souligner que le Yukon compte plusieurs athlètes remarquables.

Des athlètes talentueux comme Stephanie Dixon, qui représentera le Canada en tant que chef de mission aux Jeux paralympiques de 2020 à Tokyo.

Ernest Chua, qui a remporté une médaille d'argent pour Équipe Canada au 100 mètres dos lors des Jeux olympiques spéciaux mondiaux cet été.

Dylan Cozens est quant à lui le premier joueur de hockey du pays à avoir été un premier choix au repêchage dans la Ligue nationale. Il a par ailleurs permis aux Sabres de Buffalo de gagner environ 40 000 nouveaux partisans.

En mars prochain, des centaines d'athlètes du Nord circumpolaire se réuniront à Whitehorse pour accueillir les Jeux d'hiver de l'Arctique. Notre communauté de bénévoles dynamiques et motivés organisera un événement, dont nous serons fiers, dans le cadre du 50^e anniversaire des Jeux.

Au chapitre de l'entrepreneuriat, les jeunes Yukonnais et Yukonnaïses prennent leur place. Ils investissent dans l'avenir du territoire et le font avec succès.

Tanner et Myles Hougen, deux jeunes Yukonnais parmi beaucoup d'autres qui se forment graduellement un nom dans le monde des affaires, ont fait de leur gamme de vêtements Yukon-Built un employeur à temps plein, suivant ainsi les traces de leur grand-père, Rolf Hougen.

Cet été, Hougen Group of Companies a célébré 75 ans d'existence en tant qu'entreprise qui a apporté une contribution importante à l'économie du Yukon.

À preuve, une jeune entreprise du Yukon qui a mis au point un système d'approbation sans papier pour les documents gouvernementaux, est l'une des deux entreprises canadiennes à avoir obtenu une place au concours mondial « Pitch@Palace » qui aura lieu à Londres, en Angleterre, plus tard cette année.

Cette jeune entreprise dynamique n'est que l'une des nombreuses entreprises du Yukon qui font progresser notre économie du savoir en pleine croissance et qui contribuent à ce que Whitehorse soit reconnue comme une ville où les entrepreneurs et les entrepreneuses prospèrent.

Justement, l'an dernier, la Fédération canadienne de l'entreprise indépendante a classé Whitehorse au premier rang pour l'entrepreneuriat à l'échelle du pays.

Dans le but de soutenir la croissance continue du secteur de l'innovation et du savoir du Yukon, votre gouvernement élabore actuellement un plan d'innovation. Il termine également son examen des programmes de financement économique pour s'assurer que ces derniers répondent aux besoins actuels.

De son côté, le secteur des arts et de la culture du Yukon continue de prospérer.

Les Dakhká Khwáan Dancers, un groupe de danse formé de Tlingits de l'intérieur et lauréat d'un prix, ont récemment représenté le Canada à la Foire des langues autochtones du Mexique.

De plus, cette semaine, à Whitehorse, aura lieu le Break Out West, soit le plus important événement de l'industrie de la musique de l'Ouest canadien. Il s'agit là d'une occasion pour les artistes du Yukon de montrer leurs talents à un auditoire captif qui comptera plusieurs membres de l'industrie.

D'ailleurs, le Yukon est réputé comme une collectivité à l'expression artistique et culturelle dynamique. Votre gouvernement prépare actuellement une stratégie pluriannuelle visant à soutenir, à faire croître et à favoriser un secteur des industries créatives et culturelles déjà florissant.

Pour sa part, notre communauté francophone est l'une de celles qui enrichissent la diversité de notre territoire par sa culture et son patrimoine uniques.

Marie Bélanger, enseignante de 5^e année à l'École Émilie-Tremblay de Whitehorse, a été l'une des dix éducateurs et éducatrices de partout au pays à recevoir le Prix du premier ministre pour l'excellence dans l'enseignement.

La juge Edith Campbell est quant à elle devenue, l'an dernier, la première femme et la première francophone à être juge à la Cour suprême du Yukon.

Notre gouvernement a par ailleurs considérablement élargi les services offerts à nos résidents francophones. Il compte maintenant 73 postes désignés bilingues, y compris un nouveau poste de travailleur bilingue aux services aux victimes et un poste de conseiller bilingue en santé mentale.

Le Yukon est le lieu de résidence de tant de personnes dévouées et créatives, et l'une des façons de votre gouvernement de souligner les réalisations et l'excellence est par l'entremise du nouvel Ordre du Yukon.

Il s'agit de la plus haute distinction honorifique du Yukon, qui sert à reconnaître les personnes qui ont apporté une contribution exceptionnelle à notre territoire.

Je remettrai les premières médailles à l'occasion de la réception annuelle du commissaire le 1^{er} janvier prochain, et j'invite tous les Yukonnais et Yukonnaises à participer à cette célébration.



Honorables députés, votre gouvernement travaille fort pour relever les défis que présente notre époque.

Il reconnaît par ailleurs l'urgence climatique; une situation dont les Yukonnais et Yukonnaises sont conscients depuis de très nombreuses années.

Les jeunes de partout dans le monde sont de plus en plus préoccupés par leur avenir et clament avec force la nécessité d'un changement.

Les jeunes Yukonnais méritent d'être entendus. Votre gouvernement travaille actuellement à la création d'un Groupe d'experts de jeunes sur les changements climatiques qui pourra fournir des conseils et des perspectives aux décideurs politiques du territoire.

Nous savons que le climat est en crise et que le Nord se réchauffe plus rapidement que le reste du pays.

Le gouvernement reconnaît qu'il est urgent d'agir pour lutter contre les changements climatiques. Il s'agit par ailleurs de l'approche centrale de son travail jusqu'à présent et ses actions continueront d'être un facteur déterminant pour l'avenir.

La situation et l'urgence d'agir font partie intégrante des discussions que nous tenons avec les municipalités, les territoires voisins et d'autres intervenants lors du Forum du Yukon alors que des mesures pour atténuer les effets uniques des changements climatiques sont prises dans le Nord et qu'un effort est déployé pour s'adapter à cette réalité.

Il va sans dire que nous vivons actuellement une période de transformation.

Au cours des prochaines semaines, le gouvernement invitera la population yukonnaise à prendre part aux discussions sur une stratégie sur les changements climatiques, l'énergie et l'économie verte.

Cette stratégie de dix ans, élaborée en partenariat avec les Premières nations du Yukon et les administrations municipales, permettra de fixer des objectifs ambitieux de réduction des émissions de gaz à effet de serre ainsi que les mesures à prendre pour atteindre ces objectifs.

La stratégie augmentera la résilience de nos collectivités en s'appuyant sur les mesures actuelles visant à rénover les bâtiments gouvernementaux et à encourager l'amélioration écoénergétique des bâtiments résidentiels et commerciaux.

L'an prochain, des modifications à la *Loi sur l'évaluation et la taxation* seront déposées à la Chambre afin de créer un programme de prêts pour l'amélioration écoénergétique semblable à l'actuel programme d'électrification rurale et de forage de puits.

La modernisation des habitations et des bâtiments commerciaux permettra de réduire la demande en chauffage, de passer aux énergies renouvelables et d'entrevoir de nouvelles possibilités pour l'atteinte d'une économie verte fiable.

Dans le cadre de l'Initiative pour l'innovation en matière d'énergie renouvelable, qui a maintenant deux ans, 1,5 million de dollars sont investis chaque année dans des projets visant à réduire la dépendance du Yukon aux combustibles fossiles pour la production d'électricité et de chauffage.

Des projets pluriannuels d'énergie renouvelable sont à l'heure actuelle menés à Beaver Creek, Old Crow, Pelly Crossing, Burwash Landing, Destruction Bay, Teslin, Dawson, Carcross et Whitehorse.

Le mois dernier, deux nouveaux projets qui contribueront à réduire l'empreinte carbone du Yukon ont même été annoncés.

Le premier concerne un nouveau système de stockage de l'énergie par batterie, qui sera construit à Whitehorse pour la Société d'énergie du Yukon, et qui créera un approvisionnement en électricité plus fiable tout en réduisant la dépendance de la Société aux combustibles fossiles.

Le deuxième est la première étape du projet de ligne de transport d'électricité Stewart-Keno, qui consistera à remplacer 31 kilomètres du tronçon Mayo-McQuesten de la ligne. Cette réalisation permettra à la nouvelle mine de Victoria Gold d'avoir accès à de l'électricité d'origine hydraulique et d'augmenter la fiabilité et la qualité du réseau dans la région de Mayo-Keno.

Ces projets représentent un investissement total de 60 millions de dollars dans l'infrastructure verte.

Le secteur du transport présente quant à lui un défi particulier dans les efforts de réduction des émissions de gaz à effet de serre, lesquelles représentaient 62 % des émissions totales du Yukon en 2016. C'est pourquoi votre gouvernement travaillera à l'électrification de la route de l'Alaska, appuiera le déploiement d'un plus grand nombre d'autobus électriques pour la ville de Whitehorse et augmentera le nombre de véhicules électriques dans son propre parc.

La stratégie sur les changements climatiques, l'énergie et l'économie verte est au cœur de l'engagement de votre gouvernement à concilier nos objectifs économiques et nos valeurs environnementales.

À ce titre, il y a six semaines maintenant que le Plan d'aménagement du bassin hydrographique de la rivière Peel a été signé. Ce plan vise à permettre une utilisation responsable des terres tout en protégeant les zones écosensibles du bassin versant. La même semaine, la mine Victoria Gold a obtenu un permis d'utilisation d'eau modifié pour son projet Eagle Gold. Ces deux événements importants nous montrent qu'avec une approche équilibrée, l'économie et l'environnement peuvent tous deux être des priorités qui visent l'amélioration des conditions de vie sur notre territoire.

Suivant la même vision et une approche équilibrée, votre gouvernement compte mettre sur pied un co-laboratoire, c'est-à-dire un processus ouvert et créatif dans le cadre duquel un groupe de personnes travaillent ensemble pour trouver des solutions à des problèmes complexes. Ce co-laboratoire se penchera sur des façons novatrices de résoudre des problèmes pratiques, qui intègrent les considérations économiques et environnementales à l'appui du développement durable au Yukon.



Nos vastes étendues sauvages sont quant à elles d'une grande valeur aux yeux des habitants de notre territoire – et votre gouvernement effectue par ailleurs un travail collaboratif pour protéger cet environnement que nous chérissons.

Dans cet ordre d'idée, une fête a eu lieu sur les rives de la rivière Stewart en août, pour souligner les 15 ans à la suite desquels toutes les parties ont finalement approuvé le Plan régional d'aménagement du bassin hydrographique de la Peel; un plan qui témoigne par ailleurs de l'engagement à protéger les richesses du Yukon.

La signature de ce plan a marqué une étape importante dans l'aménagement du territoire, la protection de la nature sauvage au Yukon et la réconciliation.

Il représente un jalon important pour le Yukon, mais aussi pour le Canada et le reste du monde, et il est un exemple éloquent de ce qui peut être accompli lorsque les gens travaillent de concert et s'écoulent mutuellement.

De plus, votre gouvernement s'attaquera aux répercussions environnementales des véhicules hors route en concevant un régime de réglementation efficace.

Les véhicules hors route sont largement utilisés de façon responsable par la plupart des Yukonnais et Yukonnaïses. Par conséquent, les règlements devront refléter cette réalité, tout en assurant la protection de nos milieux sauvages.

La première étape consistera à désigner des zones écologiques sensibles où, aux fins de protection, les véhicules hors route ne seront pas autorisés.

Votre gouvernement continuera de mener des discussions avec la population yukonnaïse au sujet d'une réglementation plus poussée.

Dans le même ordre d'idées, les Yukonnais et Yukonnaïses aiment profiter de leur arrière-pays. Le gouvernement cherche maintenant à connaître leur point de vue pour être en mesure de planifier l'aménagement futur des parcs et des terrains de camping publics du Yukon.

En juin, il a ouvert un nouveau sentier d'interprétation accessible en fauteuil roulant au camping Wolf Creek, le deuxième du genre dans le territoire.

Tän Tágà Shro, ou « sentier (vers le) grand fleuve », a été aménagé en collaboration avec le gouvernement du Yukon, la Première nation des Kwänlin Dün, le Conseil des Ta'an Kwäch'än et la Ville de Whitehorse. On y a placé des panneaux d'interprétation en anglais, en français et en tutchone du Sud – une première dans les parcs territoriaux du Yukon.

Ce sentier rappelle les connaissances traditionnelles qui guident le mode de vie au Yukon.

Les populations fauniques sont aussi très importantes pour les Yukonnais et Yukonnaïses. En plus de veiller à ce qu'elles demeurent en santé et qu'elles soient bien gérées, nous travaillons actuellement à l'élaboration d'une loi yukonnaïse pour la protection des espèces en péril.

La conservation joue un rôle important dans la protection de l'environnement du Yukon, mais d'autres répercussions de l'activité humaine doivent également être examinées.

Votre gouvernement collabore actuellement avec les administrations municipales à la création d'un système régional de gestion des déchets à l'échelle du territoire et à l'amélioration des services de recyclage.

De plus, en réponse aux commentaires de la population yukonnaise, votre gouvernement prend une mesure importante pour réduire et limiter la pollution en interdisant l'utilisation des sacs à usage unique.

Ces étapes font partie du travail collectif que nous réalisons pour protéger ce bel endroit que nous appelons « chez nous ».



Du côté économique, le Yukon s'en sort de mieux en mieux et les Yukonnais et Yukonaises reviennent dans le territoire.

Notre territoire a le taux de chômage le plus bas et le taux de participation à la population active le plus élevé au Canada. Les Canadiens et Canadiennes commencent à remarquer cet endroit spécial qui regorge de possibilités.

La nouvelle mine de Victoria Gold, près de Mayo, est la première d'une série qui devrait entrer en production au cours des prochaines années, alimentant ainsi l'économie du Yukon. En juin 2019, 69 % des employés de la mine étaient des résidents du Yukon, dont 37 % étaient des membres des Premières nations. Son succès prouve qu'il est possible de construire des mines grâce à de solides relations avec les collectivités locales et à la création d'emplois et d'avantages pour la population du territoire.

D'ailleurs, pour faire en sorte que notre secteur minier soit aussi efficace et moderne que possible, votre gouvernement a récemment lancé l'élaboration d'une Stratégie de développement de l'industrie minière au Yukon. Un groupe d'experts indépendants fournira des conseils afin d'assurer un rapport équilibré tenant compte de l'opinion de l'ensemble de la population du Yukon.

L'économie du Yukon est florissante à bien des égards, et le secteur touristique est également en plein essor.

La Stratégie de développement touristique du Yukon offre une vision claire des dix prochaines années, pour guider la croissance d'une industrie dynamique et durable. C'est le moment d'agir.

Le Groupe de travail sur la gouvernance a terminé son travail d'examen du modèle de gouvernance qui permettrait le mieux de réaliser la vision, les objectifs et les valeurs de la Stratégie.

En fonction de sa recommandation, votre gouvernement créera un nouvel organisme chargé de conseiller le ministre sur la mise en œuvre de la Stratégie et l'atteinte de ses objectifs.

Votre gouvernement encourage les touristes à visiter le Yukon et invite les gens à venir s'y installer et se joindre à la population active.

Une nouvelle entente conclue avec le gouvernement fédéral prévoit plus de crédits et plus de souplesse pour répondre aux besoins du marché du travail local. Votre gouvernement a récemment signé une lettre d'intention avec le gouvernement de la République des Philippines pour aider les travailleurs philippins à trouver des emplois ici.

Les nouvelles règles d'approvisionnement offrent davantage de possibilités au milieu des affaires du Yukon – par un meilleur accès aux appels d'offres et une plus grande uniformité et souplesse dans l'approvisionnement en biens et services.

Suivant la délivrance d'un certain nombre de licences pour des magasins de cannabis, votre gouvernement remplit son engagement de promouvoir un secteur privé sain et florissant qui fait obstacle au marché illicite. Il fermera son propre magasin dans deux semaines, laissant ainsi le marché de détail au secteur privé.

De plus, dans son premier budget, votre gouvernement a réduit les impôts des grandes et des petites entreprises. Par conséquent, les sociétés du Yukon constatent une réduction globale de leurs impôts d'environ 3,2 millions de dollars par année.

Enfin, des modifications visant à améliorer le crédit d'impôt à l'investissement dans les petites entreprises seront présentées à la Chambre l'an prochain, et d'autres mesures fiscales visant à soutenir les entreprises du Yukon sont en cours d'élaboration.



Par ailleurs, l'économie yukonnaise en pleine croissance requiert le soutien d'une infrastructure moderne.

C'est pourquoi la piste de l'aéroport de Dawson a été asphaltée. Votre gouvernement continue d'améliorer l'aérodrome de Mayo pour mieux répondre à l'augmentation de l'activité dans cette région, alors que nous travaillons à la construction d'un aéroport complet.

Les travaux de remplacement du pont Nares à Carcross sont quant à eux presque terminés. Il s'agit là d'un projet clé d'approvisionnement local et d'un partenariat avec la Première nation de Carcross/Tagish. Le prochain pont à être remis à neuf se trouve à Teslin.

Dans le même ordre d'idées, des travaux d'amélioration de près de 160 millions de dollars commenceront l'an prochain sur la route du Klondike Nord. Ces travaux visent à améliorer une artère importante qui traverse le Yukon et qui profite tant aux collectivités qu'aux visiteurs.

De même, les travaux d'ingénierie sur le projet de route de contournement de Carmacks se poursuivent – il s'agit du premier projet réalisé dans le cadre du partenariat d'accès aux ressources avec le gouvernement fédéral.

Ces investissements, ainsi que d'autres, qui sont guidés par le plan d'immobilisations quinquennal, définissent l'approche du gouvernement en matière de développement des infrastructures dans les régions rurales du Yukon. Nous tenons aussi à insister sur le fait que toutes les collectivités sont importantes.

Qu'ils servent à l'entretien du pont piétonnier de Ross River, à la construction de minimaisons à Haines Junction ou à la rénovation prévue du bâtiment administratif de Watson Lake, les investissements stratégiques permettent d'édifier des collectivités saines, dynamiques et durables.

Votre gouvernement a entendu très clairement les demandes pour plus de logements, et il a agi. Au cours des deux dernières années, il y a également eu plus d'investissements dans l'aménagement de terrains au Yukon qu'au cours des quatre années précédentes. Cette année, nous avons mis en vente plusieurs petites parcelles, qui permettront de favoriser le logement abordable.

Au cours des deux dernières années, nous avons appuyé 21 projets de logements locatifs et d'accession à la propriété par l'entremise du Fonds pour les initiatives en matière de logement. Ces projets devraient fournir 150 nouveaux logements abordables à la population yukonnaise.

Le premier projet Logement d'abord du Yukon sera lancé cet automne en vue de loger les personnes les plus vulnérables.

Votre gouvernement travaille d'arrache-pied pour assurer le logement des Yukonnais et Yukonnoises de tous les milieux.



Il va sans dire que l'éducation est un facteur essentiel pour donner à tous une chance égale de réussir. C'est ainsi que votre gouvernement s'est engagé à améliorer les résultats scolaires de nos jeunes.

Le ministère de l'Éducation existe pour une seule raison : appuyer l'apprentissage continu des élèves du Yukon. C'est pourquoi toutes nos actions doivent être mesurées par rapport à l'intérêt des élèves.

L'une des grandes priorités du Ministère est de soutenir toutes les écoles et l'apprentissage de chaque élève.

Votre gouvernement s'efforce en outre d'accroître la participation des Premières nations dans l'éducation et dans les écoles. Les discussions tenues dans le cadre du Forum du Yukon, la négociation d'une entente-cadre avec le Comité des Chefs sur l'éducation, le renouvellement des efforts et du financement pour mettre en œuvre le Plan d'action mixte en matière d'éducation et l'embauche récente d'un sous-ministre adjoint des initiatives des Premières nations font tous partie de cet engagement.

Le gouvernement a maintenant des ententes en matière d'éducation avec les Premières nations des Tr'ondëk Hwëch'in, de Selkirk, de Kluane et des Kwanlin Dün. Ces ententes, comme d'autres que nous voulons signer, permettront aux Premières nations d'établir leurs priorités en ce qui concerne l'éducation de leurs enfants dans les écoles qu'ils fréquentent. Des fonds ont été consacrés à la mise en œuvre de ces ententes.

Nous intégrons les façons de connaître, de faire et d'être des Premières nations du Yukon, ainsi que l'histoire, la culture et les langues autochtones, dans nos programmes scolaires à tous les niveaux.

Votre gouvernement s'efforce d'établir des milieux d'apprentissage préscolaire de haute qualité dans toutes les collectivités rurales du Yukon. Nous collaborons actuellement avec la Première nation de Kluane et le Conseil Dena de Ross River à la planification de la construction d'écoles qui répondront à leurs besoins.

Pour aider les jeunes enfants à se préparer à l'apprentissage et aider les familles à y contribuer, nous avons fait en sorte que les élèves de la plupart des écoles rurales aient la possibilité de commencer la maternelle à quatre ans plutôt qu'à cinq.

Votre gouvernement reconnaît l'incidence positive du soutien à l'apprentissage des jeunes enfants sur les enfants ainsi que sur leur famille. Il s'efforcera donc de faire en sorte que la maternelle quatre ans puisse être offerte dans toutes les écoles rurales, tout en étudiant la mise en œuvre future de ce programme à Whitehorse.

Une entreprise locale, en partenariat avec la Commission scolaire francophone du Yukon, construit à l'heure actuelle la nouvelle école secondaire de français langue première.

La construction d'autres nouvelles écoles est également prévue, notamment celle de la première école élémentaire à être construite depuis 27 ans à Whitehorse.

Au cours de la séance qui commence, votre gouvernement déposera un nouveau projet de loi visant à créer l'Université du Yukon, la première université du Nord canadien. Dans le Nord, par le Nord, pour le Nord.

Il s'agit d'une initiative audacieuse, mais le Collège du Yukon s'y prépare depuis plusieurs années. Le nombre d'inscriptions au collège n'a par ailleurs cessé d'augmenter; il a connu une hausse de 50 % depuis 2015.

Les premiers finissants de son premier programme de baccalauréat en gouvernance autochtone conçu au Yukon recevront leur diplôme en mai prochain, lorsque l'Université du Yukon deviendra une réalité.

Le projet de loi proposé établira des objectifs clairs pour la gouvernance des universités et prévoira une gamme de programmes postsecondaires qui donneront aux étudiants du Yukon la possibilité de poursuivre leurs études ici même dans le Nord.



Au cours de cette séance, votre gouvernement déposera des modifications à la *Loi sur les services correctionnels* afin de réformer le recours à l'isolement au Centre correctionnel de Whitehorse. Ces changements s'inscrivent dans le cadre des travaux en cours visant à améliorer le centre correctionnel, comme le recommandent le rapport d'inspection de l'établissement et la jurisprudence récente.

Parmi les autres initiatives en cours, mentionnons un meilleur soutien aux personnes ayant des besoins en santé mentale au centre correctionnel et l'augmentation du nombre de programmes et de services de soutien adaptés à la culture des détenus autochtones.

La Brigade des affaires non résolues de la GRC a reçu un financement de trois ans pour enquêter sur des homicides ou des morts suspectes non résolus et sur des cas de personnes disparues. Ce groupe essentiel a déjà connu des succès, notamment en ayant permis de porter des accusations dans certains cas non résolus.

Votre gouvernement est déterminé à promouvoir le recours à la justice réparatrice et à appuyer la croissance des programmes mis sur pied par des organisations locales.

Il travaille avec les collectivités à l'élaboration de plans de sécurité dans les collectivités qui s'appuient sur les réussites et les partenariats existants avec les Premières nations des Kwanlin Dün et de Selkirk.

Partout au pays, les gouvernements modifient les lois du travail afin d'accorder aux victimes de violence familiale ou conjugale des congés supplémentaires pour obtenir l'aide dont elles ont besoin. Nous nous sommes engagés à ce que ces dispositions puissent être applicables ici au Yukon.

Cette mesure fait partie de notre engagement à bâtir des collectivités plus sûres en augmentant les efforts du gouvernement pour réduire la violence faite aux femmes et travailler en collaboration avec les partenaires locaux.

Le Yukon a joué un rôle exceptionnel dans l'Enquête nationale sur les femmes et les filles autochtones disparues et assassinées en participant à des événements nationaux et régionaux. La présidente de l'Enquête a applaudi la participation du Yukon qui, selon elle, a fait preuve d'un « brillant leadership » tout au long de l'enquête.

À la suite des appels à la justice de l'Enquête, notre gouvernement collaborera avec le Comité consultatif du Yukon à l'élaboration d'un plan d'action à l'échelle du territoire pour documenter le travail réalisé à ce jour et nos engagements à l'égard du changement.

Depuis son arrivée au pouvoir à la fin de 2016, notre gouvernement a apporté plusieurs changements aux lois, aux politiques et aux pratiques pour favoriser une société diversifiée et inclusive qui reconnaît le droit des personnes LGBTQ2S+ à l'égalité et à la non-discrimination.

Notre décision d'offrir le cours d'éducation et de formation de la World Professional Association for Transgender Health l'été dernier en est un excellent exemple. En tout, 97 praticiens du Yukon ont reçu une formation dans ce domaine important.

D'autres changements seront apportés à la suite de notre consultation auprès de cette communauté. Il s'agit notamment d'aller de l'avant avec l'interdiction de la thérapie de conversion.



Dans le domaine de la santé, l'une des principales priorités de notre gouvernement est de veiller à ce que les Yukonnais aient accès en temps opportun aux soins de santé primaires dont ils ont besoin.

La récente décision d'affecter une infirmière praticienne dans le village de Mayo est un exemple des mesures que nous prenons pour atteindre cet objectif.

Les besoins en soins de santé évoluent dans le territoire et nous devons nous y adapter. L'examen approfondi du système de santé du Yukon nous aidera par ailleurs à y arriver.

Cet examen, combiné au plan d'action sur le vieillissement chez soi, qui en est à ses dernières étapes, nous permettra de veiller à répondre aux besoins actuels et futurs des personnes âgées.

De meilleures données nous permettent d'analyser les tendances et de prendre des décisions éclairées dans l'intérêt des Yukonnais et Yukonnaïses, en fonction des réalités locales et nationales.

Par exemple, les temps d'attente dans les hôpitaux et la durée des séjours à l'hôpital tendent à diminuer. Les succès remportés au Centre Whistle Bend, dont le personnel dévoué a récemment reçu le Prix du premier ministre pour l'excellence et l'innovation, a notamment contribué à cette diminution.

Les crédits alloués aux soins à domicile au Yukon ont augmenté de 1,5 million de dollars au cours des deux dernières années. Plus de 1 225 clients ont ainsi reçu des services, ce qui représente une augmentation de 20 % par rapport à l'année précédente. Plus du tiers d'entre eux vivaient à l'extérieur de Whitehorse.

Notre gouvernement demeure déterminé à réduire le nombre d'enfants pris en charge par les Services à la famille et à l'enfance, et des progrès ont déjà été réalisés à cet égard; en effet, le nombre d'enfants pris en charge a diminué de 30 % depuis 2016.

En ce qui concerne la prise en charge d'enfants plus âgés, bon nombre d'entre eux seront accueillis dans le cadre d'un programme de logement avec services de soutien et de vie semi-autonome sur Wann Road, à Whitehorse, dont le lancement aura lieu cet automne.

Par ailleurs, votre gouvernement croit qu'il faut faire des investissements importants dans la santé des nouveau-nés et des femmes. C'est pourquoi nous achevons l'élaboration de nouveaux règlements régissant la profession de sage-femme et élaborons actuellement des modèles de soins fondés sur les meilleures pratiques en vigueur ailleurs et sur les commentaires de parties intéressées et du public du Yukon.

La création de centres de mieux-être mental, l'embauche de nouveaux professionnels de la santé mentale dans les régions rurales du Yukon et la récente revitalisation des services locaux de counseling sont des mesures concrètes que le gouvernement a prises pour améliorer les services de santé mentale.

Les centres de mieux-être mental sont une solution innovante au chapitre des soins de santé en milieu rural. Jusqu'à présent, les centres ont embauché 22 personnes dans les régions rurales du Yukon, dont des conseillers et conseillères, une infirmière en santé mentale et des travailleurs et travailleuses de soutien. D'autres embauches sont également en cours.

À l'échelle nationale, votre gouvernement travaille en collaboration avec le gouvernement de la Saskatchewan à l'organisation d'un symposium canadien sur la santé mentale en 2020.



En ce qui concerne le partenariat, les gouvernements fonctionnent mieux lorsqu'ils interagissent de façon positive avec tous leurs homologues pour trouver les meilleures solutions dans l'intérêt de tous les citoyens.

Votre gouvernement continue de mettre l'accent sur la réconciliation avec les Premières nations du Yukon.

Le principal instrument pour favoriser la réconciliation est le Forum du Yukon. Ces réunions des ministres et des chefs des Premières nations ont lieu tous les trimestres depuis la fin de 2016.

Le Forum a produit une nouvelle entente de redevances sur les ressources naturelles, qui a permis de régler un différend de longue date.

Il a approuvé un protocole d'entente qui jette les bases d'un processus clair pour la gestion de notre patrimoine culturel, y compris les découvertes archéologiques et paléontologiques, les artefacts culturels et l'intendance du patrimoine et des sites historiques.

Lors de sa récente réunion, le Forum a approuvé un nouveau plan représentatif de la fonction publique, intitulé *Breaking Trail Together, An Inclusive Yukon Public Service*.

Un Comité mixte de la haute direction, composé de sous-ministres et de directeurs généraux des Premières nations, se réunit régulièrement pour appuyer les travaux du Forum du Yukon et de ses 16 groupes de travail.

Notre succès en matière d'établissement de la confiance grâce au Forum du Yukon a permis à nos gouvernements de collaborer à la préparation d'activités comme les Journées du Yukon à Ottawa, où nous avons posé des jalons importants avec nos homologues fédéraux.

Ces réalisations marquantes comptent notamment la dispense de remboursement des prêts consentis dans le cadre de traités, l'augmentation de l'importance de la Réserve faunique nationale de l'Arctique en ce qui a trait à la santé de la harde de caribous de la Porcupine et l'accroissement de la sensibilisation aux processus et aux priorités des Premières nations en matière d'autonomie gouvernementale.

Notre approche de collaboration en matière de relations intergouvernementales nous a permis de faire preuve de souplesse à l'égard des fonds d'infrastructure et des principales sources de financement, comme le Fonds pour l'énergie dans l'Arctique et le projet d'accès aux ressources.

Elle a permis de faire progresser notre travail avec l'Alaska sur l'avenir du port de Skagway et le rétablissement du financement de la route Shakwak. Un projet de loi à ce sujet est actuellement à l'étude au Congrès américain.

Cet automne, au cours d'une tournée des collectivités du Yukon, le premier ministre et le ministre des Services aux collectivités ont participé à plusieurs réunions conjointes productives avec les municipalités et les gouvernements des Premières nations.



Les Yukonnais ont le droit de savoir ce que fait leur gouvernement. Celui-ci s'est par ailleurs engagé à faire preuve de transparence et d'ouverture dans sa prise de décisions.

En ce sens, un portail de données unique et ouvert donne maintenant aux Yukonnais et Yukonnaïses un accès facile aux données gouvernementales scientifiques, statistiques et autres.

Des règlements sont en cours d'élaboration pour mettre en œuvre la nouvelle *Loi sur l'accès à l'information et la protection de la vie privée*, qui permettra de mieux protéger les renseignements personnels de la population et d'accroître la transparence gouvernementale.

Notre approche gouvernementale unifiée a mené à la mise en œuvre réussie de la légalisation du cannabis et d'un remboursement du prix du carbone qui redistribue les recettes aux ménages, aux entreprises, aux Premières nations et aux administrations municipales du Yukon.

Le gouvernement est plus efficace lorsque nous parlons aux Yukonnais et Yukonnaïses avant les prises de décisions. Depuis 2017, plus de 65 consultations publiques ont été menées.

Depuis leur entrée en fonction, les ministres ont effectué plus de 125 visites dans les collectivités chaque année, soit en moyenne une visite tous les trois jours.

Votre gouvernement continuera de consulter les Yukonnais et Yukonnaïses. Tant de choses peuvent être accomplies lorsque nous prenons le temps d'écouter les autres et de travailler ensemble.

Votre gouvernement croit également qu'il faut faire rapport aux Yukonnais et Yukonnaïses sur les progrès réalisés. Au cours des prochaines semaines, il publiera son troisième bilan pour que la population puisse voir le travail accompli, ses plans pour l'avenir et les domaines sur lesquels nous devons davantage concentrer nos efforts.

Le projet avec l'Université de Waterloo, visant à adapter l'indice canadien du mieux-être aux réalités du Yukon, avance et de nouvelles données seront incluses dans le prochain bilan.

Un gouvernement n'existe que pour servir ses citoyens et citoyennes; voilà ce qui doit guider toutes nos actions. C'est en faisant preuve d'une grande ouverture et d'une grande transparence que votre gouvernement veille à assumer la responsabilité de ses actions devant la population yukonnaise.



En plus des projets de loi déjà mentionnés, votre gouvernement déposera au cours de la séance qui commence une nouvelle *Loi sur les boissons alcoolisées* visant à établir un équilibre entre les besoins des entreprises et des consommateurs, à réduire les méfaits liés à l'alcool, à promouvoir la responsabilité sociale et à améliorer les mesures d'application de la loi.

Nous demanderons également aux membres d'envisager l'adoption d'une loi visant à réglementer et à contrôler le vapotage et les cigarettes électroniques ainsi que des modifications à la *Loi visant à accroître la sécurité des collectivités et des quartiers* de sorte qu'elles puissent s'appliquer aux infractions aux lois fédérales et territoriales régissant le cannabis.

Des modifications seront aussi apportées à la *Loi sur les élections* portant sur l'inscription permanente des électeurs et les bulletins de vote spéciaux.

Un budget supplémentaire sera déposé pour faire face aux dépenses imprévues, principalement celles liées aux feux de forêt.

Les changements climatiques au Yukon ont donné lieu à la saison des feux de forêt la plus intense jamais vue en 15 ans. Les incendies dans tout le territoire ont tenu nos équipes très occupées, de l'été jusqu'à l'automne, notamment avec l'évacuation de la région du lac Ethel à la mi-septembre. Nous avons une dette de gratitude envers nos équipes de pompiers, pour la compétence et le dévouement dont ils font preuve pour assurer la sécurité des collectivités du Yukon.

Pendant le reste de son mandat, le gouvernement déposera un projet de loi visant à remanier la *Loi sur les véhicules automobiles*, à moderniser notre régime de protection des animaux et à réformer la *Loi sur les accidents du travail*.

Ces projets de loi s'appuieront sur le bilan de votre gouvernement en matière de législation progressiste. La modernisation des lois, comme la *Loi sur la profession d'avocat* et la *Loi sur les coroners*, ou l'établissement de dispositions législatives dans de nouveaux domaines, comme la *Loi sur les personnes disparues*, permet de faire en sorte que les lois du Yukon tiennent compte des réalités actuelles et codifient les meilleures pratiques et procédures.



En terminant, j'aimerais revenir sur le 40^e anniversaire du gouvernement responsable qui sera célébré cet automne.

La réalisation de cette étape importante de notre développement politique – soit la formation d'un Cabinet entièrement élu et responsable devant cette Chambre – a nécessité les efforts de nombreuses personnes qui ont milité pour le progrès pendant de nombreuses années.

Feu Jim Smith était l'une de ces personnes. En reconnaissance de sa place dans l'histoire du gouvernement responsable et de ses nombreuses contributions au cours des dix années qu'il a passées à titre de commissaire du Yukon, le gouvernement nomme en son honneur son principal édifice administratif, l'édifice Jim-Smith.

Honorables députés, vous avez hérité de ceux et celles qui vous ont précédés dans l'établissement d'un gouvernement responsable, dans l'appui aux Premières nations du Yukon en faveur de l'autonomie gouvernementale et dans l'édification d'un territoire diversifié rempli de gens prometteurs et porteurs d'espoir pour l'avenir.

Ces personnes, comme tout le monde ici, partagent l'amour de cet endroit spécial.

Lorsque vous entreprendrez votre travail, rappelez-vous la sagesse et la générosité de ceux et celles qui vous ont précédé et la responsabilité de travailler pour les gens de ce territoire – dans l'objectif d'améliorer leur vie.

Que le respect, l'équité et la compassion envers les autres guident vos délibérations.

Merci. *Thank you. Mahsi. Gunalchish.*

